



# SAN SABAY TRAVEL



365/687 ม.2 ถ.พุทธบูชา ซ.47 แขวงบางมด เขตทุ่งครุ กรุงเทพฯ 10140

เลขที่ใบอนุญาต  
11/07522



sansabaytravel@gmail.com



081-732-3564

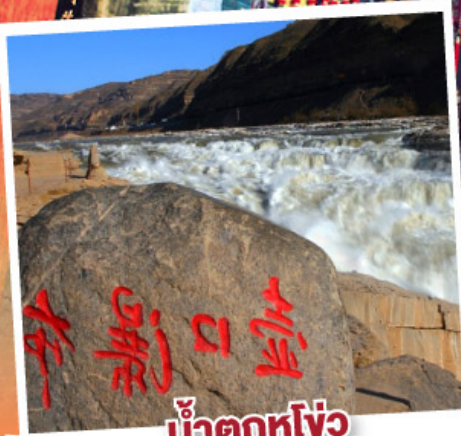


@sansabaytravel

GO1TYN-MU001

GO CHINA

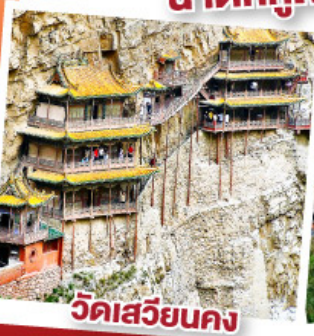
## บินตรง ไท่หยวน 8 วัน 7 คืน ต้าถง ผิงเหยา มรดกโลกแดนมังกร



น้ำตกหูโจว



ผาแกะสลักหยุนกิง



วัดเสวียนคง



พุทธคีรี อุโตซาน

เดินทาง



06 - 13 ส.ค. 67	35,990
20 - 27 ส.ค. 67	36,990
28 ส.ค. 67 - 4 ม.ค. 68	38,990

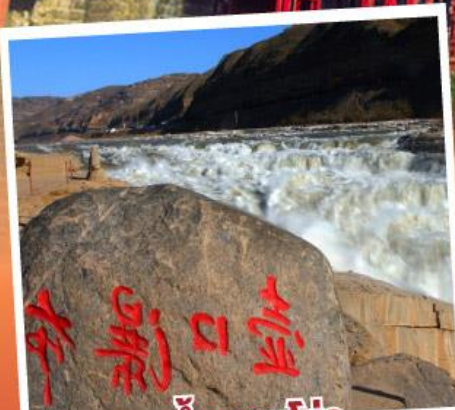
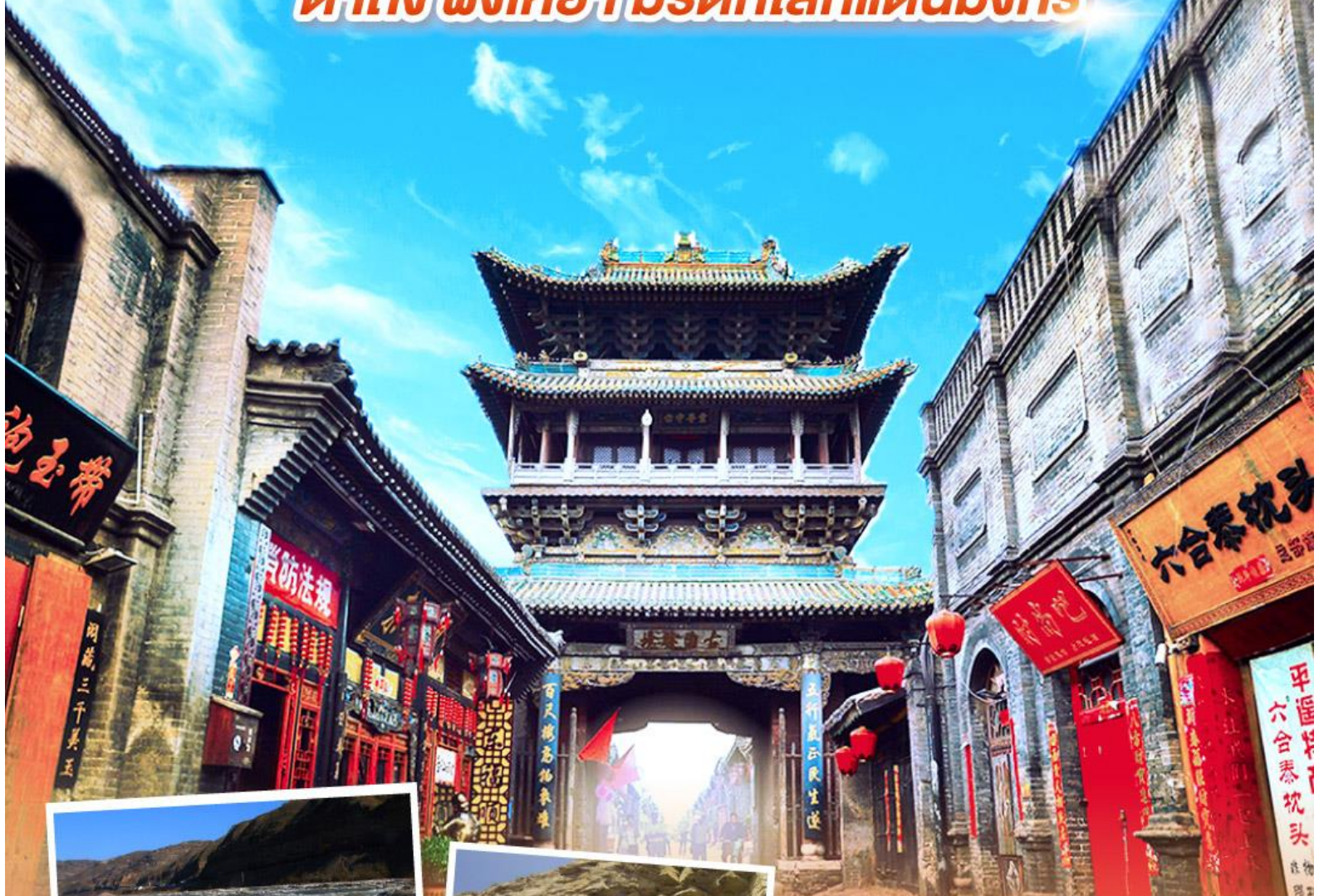
# 34,900

เริ่มต้น

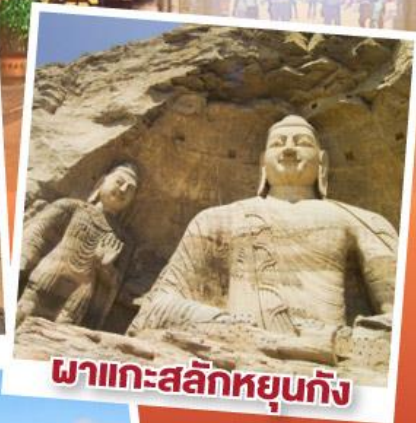
- อุโตซาน นมัสการองค์พระโพธิสัตว์เหวินชู มหาโพธิสัตว์แห่งปัญญา
- มรดกโลก เมืองโบราณผิงเหยา เมืองโบราณสุคองการ
- น้ำตกหูโจว ชมความงามของสายน้ำสีอำพัน
- ผาแกะสลักหยุนกิง พุทธศิลป์แกะสลักมรดกโลกอันเปี่ยมศรัทธา
- วัดเสวียนคง มหัศจรรย์อารามริมผา



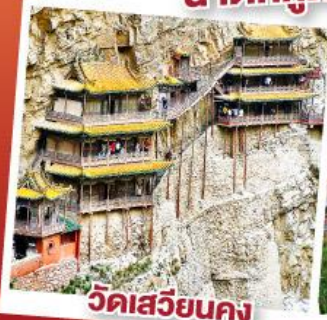
# บินตรง ไท่หยวน 8 วัน 7 คืน ต้าถง ผิงเหยา มรดกโลกแดนมังกร



น้ำตกหูโจ้ว



ผาแกะสลักหยุนกิง



วัดเสียนกง



พุทธคีย์ อุโตซาน

## เดินทาง



06 - 13 ส.ค. 67	35,990
20 - 27 ส.ค. 67	36,990
28 ส.ค. 67 - 4 ม.ค. 68	38,990

# 34,900

เริ่มต้น

- อุโตซาน นมัสการองค์พระโพธิสัตว์เหวินซู มหาโพธิสัตว์แห่งปัญญา
- มรดกโลก เมืองโบราณผิงเหยา เมืองโบราณสุดอลังการ
- น้ำตกหูโจ้ว ชมความงามของสายน้ำสีอำพัน
- ผาแกะสลักหยุนกิง พุทธศิลป์แกะสลักมรดกโลกอันเปี่ยมศรัทธา
- วัดเสียนกง มหัศจรรย์อารามริมผา



# บินตรงไต้หวัน ต้าถง ผิงเหยา มรดกโลกแดนมังกร

## 8 วัน 7 คืน โดย สายการบิน ไชน่า อีสเทิร์น (MU)

อู่เถียน นมัสการองค์พระโพธิสัตว์เหวินซู มหาโพธิสัตว์แห่งปัญญา

มรดกโลก เมืองโบราณผิงเหยา เมืองโบราณสุดอลังการ

น้ำตกหูโซ่ว ความงามของสายน้ำสีอำพัน

ผาแกะสลักหยุนกั่ง พุทธศิลป์แกะสลักมรดกโลกอันเปี่ยมศรัทธา

วัดเสียนคง มหัศจรรย์อารามริมผา

	โปรแกรมเดินทาง	เช้า	เที่ยง	ค่ำ	โรงแรมที่พัก
1	กรุงเทพฯ(สนามบินสุวรรณภูมิ) – ไต้หวัน (สนามบินไต้หวันไปถ่า) (MU5068 : 14.30 - 20.10)		✈	✈	TAIYUAN YIHE HOTEL หรือเทียบเท่าระดับ 4 ดาว ** มาตรฐานประเทศจีน **
2	ไต้หวัน – ต้าถง – เจดีย์ไม้วัดฝอกลง - กำแพงเก้ามังกร – กำแพงเมืองโบราณต้าถง	🍴	🍴	🍴	DATONG TIANGUI HOTEL หรือเทียบเท่าระดับ 4 ดาว ** มาตรฐานประเทศจีน **
3	ต้าถง - ผาแกะสลักหยุนกั่ง (รวมรถอุทยาน) - วัดเสียนคง - อู่เถียน	🍴	🍴	🍴	WUTAISHAN FRIENDSHIP HOTEL หรือเทียบเท่าระดับ 4 ดาว ** มาตรฐานประเทศจีน **
4	อู่เถียน – ยอดพระโพธิสัตว์ - วัดเสียนถง - วัดถ่าหยวน – อารามหมื่นพระพุทธร - ไต้หวัน - ถนนคนเดินจงโหลว	🍴	🍴	🍴	TAIYUAN YIHE HOTEL หรือเทียบเท่าระดับ 4 ดาว ** มาตรฐานประเทศจีน **
5	ไต้หวัน - เมืองโบราณจางปี้ - วัดกว้างเชิง - จี้เสียน	🍴	🍴	🍴	JIZHOU HOTEL หรือเทียบเท่าระดับ 4 ดาว ** มาตรฐานประเทศจีน **
6	น้ำตกหูโซ่ว – ศาลาสนั้ตระกูลหวัง	🍴	🍴	🍴	PINGYAO TRADITION HOTEL หรือเทียบเท่าระดับ 4 ดาว ** มาตรฐานประเทศจีน **
7	เมืองโบราณผิงเหยา – กำแพงเมืองโบราณ - ถนนโบราณ หมิง-ชิง – โรงแลกเงิน – วัดจิ้นฉือ – ไต้หวัน	🍴	🍴	🍴	PULLMAN TAIYUAN HOTEL หรือเทียบเท่าระดับ 4 ดาว ** มาตรฐานประเทศจีน **
8	ไต้หวัน (สนามบินไต้หวันอู่ซู) – กรุงเทพฯ (สนามบินสุวรรณภูมิ) (MU5068 : 09.55 - 13.30)	✈			

วันเดินทาง	เด็กและผู้ใหญ่ พัก 2-3 ท่าน ท่านละ	พักเดี่ยว เพิ่มท่านละ	ราคาไม่รวมตัว เครื่องบิน (จอยแลนด์)
06 – 13 ธันวาคม 67	35,900. -	6,000. -	25,900. -
20 – 27 ธันวาคม 67	36,900. -	6,000. -	25,900. -
28 ธ.ค. 67 – 4 ม.ค. 68	38,900. -	6,000. -	25,900. -
<b>ราคาทัวร์ข้างต้นยังไม่รวมค่าทิปมัคคุเทศน์ท้องถิ่นและคนขับรถ 2,500 บาท/ท่าน/ทริป</b> <b>** สงวนสิทธิ์ในการปรับเปลี่ยนรายการตามความเหมาะสม **</b>			

วันแรก	กรุงเทพฯ(สนามบินสุวรรณภูมิ) – ไท่หยวน (สนามบินไท่หยวนไป่ถ่า) (MU5068 : 14.30 - 20.10)
11.30 น.	พร้อมกันที่ <b>ท่าอากาศยานสุวรรณภูมิ</b> อาคารผู้โดยสารระหว่างประเทศ เคาน์เตอร์สายการบิน <b>China Eastern (MU)</b> โดยมีเจ้าหน้าที่บริษัทคอยให้การต้อนรับและอำนวยความสะดวกตรวจเช็คสัมภาระและเอกสารการเดินทางให้กับทุกท่าน
14.30 น.	ออกเดินทางสู่ <b>เมืองไท่หยวน มณฑลชานซี</b> โดย สายการบิน <b>China Eastern (MU)</b> เที่ยวบินที่ <b>MU5068</b> <b>บริการอาหารบนเครื่อง</b>
20.10 น.	เดินทางถึงสนามบิน <b>ไท่หยวนอู่ชู่</b> นำทำผ่านขั้นตอนตรวจคนเข้าเมืองและรับกระเป๋าสัมภาระ จากนั้นนำท่านเดินทางเข้าสู่ที่พัก
ที่พัก	<b>TAIYUAN YIHE HOTEL หรือเทียบเท่าระดับ 4 ดาว (มาตรฐานประเทศจีน)</b>

วันที่สอง	ไท่หยวน – เจดีย์ไม้วัดฝอกลง - ต้าถง – กำแพงเก้ามังกร – กำแพงเมืองโบราณต้าถง
เช้า	<p>รับประทานอาหารเช้า ณ ห้องอาหารของโรงแรม <b>(มื้อที่ 1)</b></p> <p>นำท่านเดินทางสู่ <b>ต้าถง (ระยะทาง 275 กิโลเมตร ใช้เวลาประมาณ 4 ชั่วโมง)</b> หนึ่งใน 9 เมืองหลวงโบราณที่ยิ่งใหญ่ที่สุดของจีน นครหลวงแห่งถ่านหิน จากความรุ่มรวยทางทรัพยากรถ่านหิน ประวัติของเมืองนับตั้งแต่เริ่มมีการรวบรวมแผ่นดินจีนตั้งแต่สมัยราชวงศ์ฉิน เมืองต้าถงทำหน้าที่เป็นหน้าด่านในการปกป้องแผ่นดินจากการรุกรานของอนารยชนเผ่าต่างๆ ไม่ว่าจะเป็นชงหนู เซียนเป่ย ถูเจี๋ย หนวีเจิน มงโกล และอีกมากมาย ทั้งยังเป็นเมืองที่เปี่ยมด้วยกระแสของวัฒนธรรมจากหลายๆ อารยธรรมที่ต่างมาใช้ชีวิตร่วมกันตลอดระยะเวลาที่ผ่านไป</p> <p>ระหว่างทางนำท่านสักการะ <b>เจดีย์ไม้ วัดฝอกลง</b> เจดีย์ไม้ที่ยังคงยืนหยัดอยู่แม้ผ่านมาเป็นเวลากว่าหนึ่งพันปี เจดีย์ไม้แห่งนี้ก่อสร้างขึ้นในสมัยราชวงศ์เหลียว (ราว ค.ศ. 1065) เป็นหนึ่งในสถาปัตยกรรมของราชวงศ์เหลียวที่ยังคงหลงเหลืออยู่เพียงไม่กี่แห่งในโลก เป็นที่ประทับของพระศรีศากยมุนีพุทธเจ้า ทั้งยังมีรูปสลักและพระสูตรที่บันทึกไว้รอบตัวเจดีย์อีกด้วย</p>



กลางวัน **รับประทานอาหารกลางวัน ณ ภัตตาคาร (มื้อที่ 2)**

บ่าย นำท่านเข้าชม **กำแพงเก้ามังกร** รูปสลักมังกรอันสง่างามทั้งเก้า สร้างขึ้นในรัชสมัยหมิงหงอู่ของปฐมจักรพรรดิราชวงศ์หมิง (จูหยวนจาง) เมื่อปี ค.ศ. 1392 เป็นหนึ่งในด้านความเก่าแก่และความยิ่งใหญ่ ด้วยความยาว 45.5 เมตร ตลอดทั้งความยาวประดับด้วยสีสันกว่า 400 เฉดสี เป็นหลักฐานแสดงถึงความยิ่งใหญ่ของราชวงศ์ ทั้งยังช่วยปลดปล่อยสิ่งไม่ดีและเสริมสร้างฮวงจุ้ยอย่างไม่มีที่ใดเทียบ



นำท่านชม **กำแพงเมืองโบราณต้าถง** กำแพงเมืองสุดยิ่งใหญ่ไม่เป็นสองรองจากเมืองใดๆ ในจีน มีประวัติยาวนานนับตั้งแต่สมัยยุคเป่ย์เว่ย ราว ค.ศ. 398 ที่ผ่านการทดสอบมาแล้วนับพันปี ทั้งจากภัยสงคราม ภัยธรรมชาติ จนกระทั่งการซ่อมแซมบำรุงครั้งใหญ่ในสมัยแม่ทัพ สวีดำ แห่งราชวงศ์หมิง (ราวปี ค.ศ. 1372) อันเป็นกำแพงเมืองส่วนใหญ่ของเมืองตราบจนปัจจุบัน กำแพงเมืองล้อมรอบเมืองต้าถงตลอดทั้งสี่ด้าน และประดับด้วยหอรระฆัง ประตูเมือง หอคอยเฝ้าระวัง อันเป็นหลักฐานที่แสดงถึงความยิ่งใหญ่และประวัติศาสตร์อันยาวนาน

ค่ำ **รับประทานอาหารค่ำ ณ ภัตตาคาร (มื้อที่ 3)**

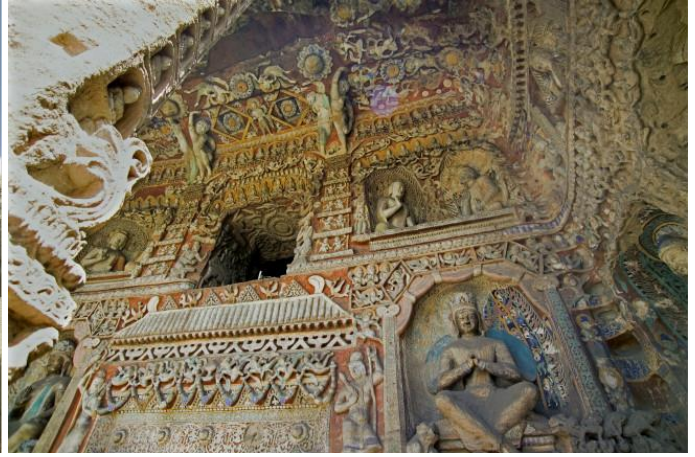
จากนั้นนำท่านเดินทางเข้าสู่ที่พัก

ที่พัก **DATONG TIANGUI HOTEL หรือเทียบเท่าระดับ 4 ดาว (มาตรฐานประเทศจีน)**



วันที่สาม **ต้าถง - ผาแกะสลักหยุนกั๋ง (รวมรถอุทยาน) - วัดเสียนคง - อุ้ไลซาน**

เช้า **รับประทานอาหารเช้า ณ ห้องอาหารของโรงแรม (มื้อที่ 4)**



นำท่านเดินทางสู่ **ผาแกะสลักหยุนกั๋ง (รวมรถอุทยาน)** หนึ่งในสี่ถ้ำแกะสลักหินที่ยิ่งใหญ่ที่สุดของจีน สร้างขึ้นเมื่อราว 1,500 ปีก่อน ภายใต้การสนับสนุนของจักรพรรดิเซี่ยวเหวิน แห่งราชวงศ์เป่ย์เว่ย ประกอบด้วยถ้ำน้อยใหญ่กว่า 51 ถ้ำ เริ่มแรกสลักภายใต้พุทธศิลป์แบบคันธาระและคุปตะจากอินเดียและจิตรกรรมแบบจีนอัน และยังมีการต่อเติมอีกมากมายตั้งแต่นั้นเป็นต้นมา ที่มีขนาดน้อยใหญ่ต่างกัน ตั้งแต่ 17 เมตรจนถึงแค่ 2 เซนติเมตร กว่า 51,000 องค์ ทั้งยังเป็นหลักฐานถึงความเลื่อมใสและการอุทิศตนให้กับพุทธศาสนาของเหล่าชาวจีนในอดีต ปัจจุบันได้รับการยกเป็นมรดกโลกที่แสดงถึงศิลปะและความยิ่งใหญ่ของประวัติศาสตร์จีน

กลางวัน **รับประทานอาหารกลางวัน ณ ภัตตาคาร (มื้อที่ 5)**



บ่าย นำท่านเดินทางสู่ **วัดเสียนคง (ระยะทาง 97 กิโลเมตร ใช้เวลาประมาณ 1.5 ชั่วโมง)** ชมสถานที่ศักดิ์สิทธิ์อันเป็นจุดรวมผสมผสานของ 3 ศาสนา ทั้งลัทธิเต๋า ขงจื้อและศาสนาพุทธ ที่ประดิษฐานร่วมกันอย่างไร้รอยต่อ ณ วัดริมหน้าผาที่ตรึงไว้กับเขาเหิงซาน ด้วยเสาไม้เพียง 27 ต้นและอยู่เหนือระดับพื้นดินราว 50 เมตร ตัววัดมีประวัติศาสตร์ยาวนานนับ 1,500 ปี ตั้งแต่ยุคเป่ย์เว่ย (ยุค 5 ราชวงศ์) ยังคงไว้ซึ่งศิลปะการแกะสลักไม้อันเป็นเอกลักษณ์ของจิตรกรรมขานซีที่ยิ่งใหญ่ สมควรแก่เวลา นำท่านเดินทางสู่ **เขาอุ้ไลซาน (ระยะทาง 126 กิโลเมตร ใช้เวลาประมาณ 2.5 ชั่วโมง)**

ค่ำ **รับประทานอาหารค่ำ ณ ภัตตาคาร (มื้อที่ 6)**

ที่พัก **WUTAISHAN FRIENDSHIP HOTEL หรือเทียบเท่าระดับ 4 ดาว (มาตรฐานประเทศจีน)**

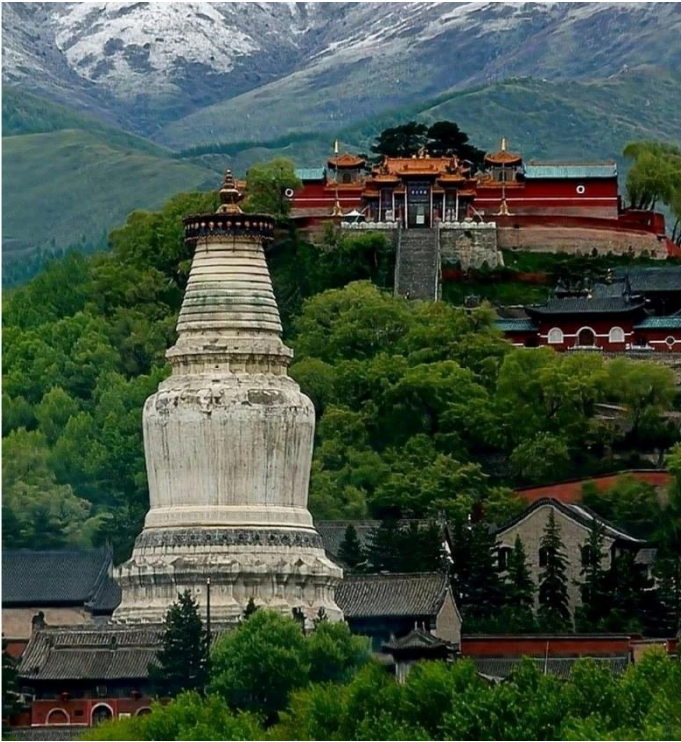


วันที่สี่

อุ๋ไลซาน – ยอดพระโพธิสัตว์ - วัดเสียนทง - วัดถ้ำหยวน – อารามหมิ่นพระพุทธ - ไท่หยวน - ถนนคนเดินจงโหลว

เช้า

รับประทานอาหารเช้า ณ ห้องอาหารของโรงแรม (เมื่อที่ 7)



นำท่านเดินทางสู่ **ยอดเขาอุ๋ไลซาน** หุบเขาปัญญาสังขร อันหมายถึงยอดภูเขาทั้งห้าอันเป็นเสมือนนิ้วมือทั้งห้าที่คอยค้ำยันสรวงสวรรค์เอาไว้ เป็น 1 ใน 4 พุทธคีรีอันเป็นที่ประทับขององค์พระมัญชุศรีโพธิสัตว์ มีผู้นับถือในทิเบตรองลงมาจากพระอวโลกิเตศวรโพธิสัตว์ (เจ้าแม่กวนอิม) เป็นพระโพธิสัตว์ฝ่ายปัญญา มีราชสีห์เป็นพาหนะ อันเป็นราชาแห่งสรรพสัตว์ทั้งหลายอันแสดงถึงความมั่นคงไม่หวั่นไหวของท่านนั่นเอง นำท่านไหว้พระ ขอพร ณ **ยอดพระโพธิสัตว์** ชาวจีนเชื่อว่าการเคารพบูชา องค์เหวินซู (อีกนามของพระมัญชุศรี) จะทำให้มีสติปัญญาฉลาดแหลมคม คล่องแคล่วว่องไวและมีความทรงจำอันไร้ที่ติ จึงเป็นสาเหตุที่เหล่าชาวพุทธทั่วโลกจะหลั่งไหลมาขอพรเกี่ยวกับการศึกษาและหน้าที่การงานกันอย่างคับคั่ง





นำท่านเดินทางสู่ **วัดเสียนทง** กล่าวได้ว่าเป็นอารามที่ยิ่งใหญ่และเลอค่าที่สุดของเขาปัญญาจักรแห่งนี้ กล่าวกันว่าเป็น 1 ใน 2 วันพุทธที่เก่าแก่ที่สุดในจีน ร่วมกับวัดม้าขาวที่เมืองลั่วหยาง เมื่อราว ค.ศ. 58 หรือ กว่าสองพันปีมาแล้ว เป็นที่ประดิษฐานของพระสาถกยมณี องค์อมิตพุทธ พระไวโรจนพุทธะ และพระ ไภษชยคุรุ ทั้งยังเลอค่าทางศิลปะจากองค์พระพุทธรเจ้าที่รวบรวมมาตั้งแต่อดีตจนถึงปัจจุบัน ประดิษฐานไว้ นับหมื่นองค์ จากนั้นนำท่านสักการะ **วัดถ้ำหยวน** หรือวัดเจดีย์ขาว เจดีย์ทิเบตที่ถูกสร้างในราชวงศ์หยวน รัชศกต้าเต๋อ ที่มีความสูง 75.3 เมตร โดยช่างฝีมือชาวเนปาล อันเปรียบเสมือนสัญลักษณ์ของเขาอุไถซาน แห่งนี้ นอกจากนี้ยังมีตำนานเกี่ยวกับประธานเหมา ในปี ค.ศ. 1948 ช่วงท้ายของสงครามกลางเมือง ประธานเหมาได้มาแวะพักที่วัดถ้ำหยวนแห่งนี้ และได้มีคำทำนายของพระผู้ใหญ่เป็นตัวเลข 8341 อันเป็น ตัวแทนของ อายุของประธานเหมาที่สิ้นสุดเมื่ออายุ 83 ปี และดำรงตำแหน่งประธานพรรคคอมมิวนิสต์จีน ตลอด 41 ปีนั่นเอง



**กลางวัน**      **รับประทานอาหารกลางวัน ณ ภัตตาคาร (มื้อที่ 8) อาหารเจ บนเขาอุไถซาน**

**บ่าย**            นำท่านเดินทางสู่ **อารามหมื่นพระพุทธร** อารามที่สร้างขึ้นในสมัยรัชศกวานลี่แห่งราชวงศ์หมิง อันเป็นส่วน หนึ่งของวัดถ้ำหยวน อันประกอบด้วย อาคารพระมัญชุศรี พระอวโลกิเตศวร พระสมันตภัทรโพธิสัตว์และ ศาลเจ้ามังกรทั้งห้า ที่ถูกกำราบโดยพระมัญชุศรีและได้เปลี่ยนเป็นผู้ปกป้องพระพุทธศาสนานับตั้งแต่นั้น มา

สมควรแก่เวลานำท่านเดินทางสู่ **ไท่หยวน** (ระยะทาง 225 กิโลเมตร ใช้เวลาประมาณ 3.5 ชั่วโมง)

**ค่ำ**              **รับประทานอาหารค่ำ ณ ภัตตาคาร (มื้อที่ 9)**

จากนั้นนำท่านเดินทางเข้าสู่ที่พัก

**ที่พัก**            **TAIYUAN YIHE HOTEL หรือเทียบเท่าระดับ 4 ดาว (มาตรฐานประเทศจีน)**

**วันที่ห้า**        **ไท่หยวน - ป้อมปราการจางปี - วัดกว้างเชิง - จีเสียน**

**เช้า**            **รับประทานอาหารเช้า ณ ห้องอาหารของโรงแรม (มื้อที่ 10)**





นำท่านเดินทางกลับสู่ **ป้อมปราการจางปี** (ระยะทาง 138 ก.ม. ใช้เวลาเดินทางประมาณ 2 ชั่วโมง) หมู่บ้านโบราณอันเปรียบเสมือนป้อมปราการขนาดใหญ่อายุกว่า 1,600 ปี อันมีสมญานามว่าเป็น 1 ใน 10 หมู่บ้านโบราณที่ล้ำค่าที่สุดของจีน มีป้อมปราการและค่ายทหารอันเปรียบเสมือนหัวใจของหมู่บ้านล้อมรอบด้วยกำแพงหนา ทั้งยังมีอุโมงค์ใต้ดินขุดรอบตัวหมู่บ้าน จากยุทธศาสตร์ของเมืองทำให้ต้องเผชิญศึกสงครามอยู่บ่อยครั้ง นอกจากนี้เรื่องราวทางการรบแล้ว ณ หมู่บ้านแห่งนี้ยังคงเปี่ยมด้วยคุณค่าทางประวัติศาสตร์ จากสถาปัตยกรรมก่ออิฐถือปูนอยู่ทั่วทุกบริเวณ



กลางวัน **รับประทานอาหารกลางวัน ณ ภัตตาคาร (เมื่อที่ 11)**

บ่าย **เที่ยวชม วัดกว้างเชิง** (ระยะทาง 99 ก.ม. ใช้เวลาเดินทางประมาณ 2 ชั่วโมง) วัดโบราณเก่าแก่ที่สืบประวัติได้ยาวนานถึงราชวงศ์ฮั่น ตัววัดได้ผ่านการพังทลายจากแผ่นดินไหวและก่อสร้างหลายครั้ง ณ ปัจจุบันเป็นอาคารที่ก่อสร้างในสมัยราชวงศ์ชิง ตัววัดมี 1 ใน 4 เจดีย์โบราณของจีน เจดีย์เพียงหนึ่ง ที่ความสูง 47.6 เมตร วัดกว้างเชิงแห่งนี้ยังเป็นที่ยึดรักษาพระไตรปิฎกฉบับราชวงศ์จีน ที่พิมพ์ด้วยไม้แกะสลักกว่า



168,000 ชิ้น อันเป็น 1 ใน 4 หนังสือที่ยิ่งใหญ่ที่สุดของจีนโบราณ จากนั้นนำท่านเดินทางสู่เมือง จี้เสียน (ระยะทาง 144 ก.ม. ใช้เวลาเดินทางประมาณ 2 ชั่วโมง)



**คำ**            **รับประทานอาหารคำ ณ ภัตตาคาร (มื้อที่ 12)**

จากนั้นนำท่านเดินทางเข้าสู่ที่พัก

**ที่พัก**        **JIZHOU HOTEL หรือเทียบเท่าระดับ 4 ดาว (มาตรฐานประเทศจีน)**

**วันที่หก**      **นำตกหูโซ่ว – คลุหาสน์ตระกูลหวัง - ผิงเหยา**

**เช้า**           **รับประทานอาหารเช้า ณ ห้องอาหารของโรงแรม (มื้อที่ 13)**



นำท่านเดินทางสู่ **นำตกหูโซ่ว** (ระยะทาง 40 ก.ม. ใช้เวลาเดินทางประมาณ 1 ชั่วโมง) น้ำตกอันเขียวกรากของแม่น้ำเหลือง ลำน้ำที่พัดผ่านหุบเขาฉินจิน ลัดเลาะเกาะแก่งที่ความสูงกว่า 30 เมตร เป็นละอองฝนและสายน้ำอันเปรียบเสมือนน้ำที่ไหลจากกาน้ำ อันเป็นที่มาของน้ำตกหูโซ่ว (ปากของกาน้ำ)





กลางวัน รับประทานอาหารกลางวัน ณ ภัตตาคาร (เมื่อที่ 14)



บ่าย นำท่านเดินทางสู่ **คฤหาสน์ตระกูลหวัง** (ระยะทาง 239 ก.ม. ใช้เวลาเดินทางประมาณ 3 ชั่วโมง) คฤหาสน์ขนาดมหึมาของคหบดีในสมัยราชวงศ์หมิง เนื้อที่กว่า 45,000 ตารางเมตร ผ่านการก่อสร้างและต่อเติมมานับร้อยครั้ง ผ่านช่วงราชวงศ์หมิงและราชวงศ์ชิงจนกระทั่งช่วงปลายรัชศกกว่างสู ตระกูลหวังก็ค่อยๆ หมดความสำคัญทางราชสำนักและความมั่งคั่งจนถึงขั้นต้องขายทรัพย์สินของบรรพบุรุษ ปัจจุบันเป็นพิพิธภัณฑ์ประวัติศาสตร์ที่มีชีวิต ผ่านเรื่องราวประวัติศาสตร์ที่ถ่ายทอดผ่านรูปแบบงานศิลปะและสถาปัตยกรรมของทั้งสองช่วงยุค จากนั้นนำท่านเดินทางสู่ **เมืองโบราณผิงเหยา** (ระยะทาง 40 ก.ม. ใช้เวลาเดินทางประมาณ 1 ชั่วโมง)

ค่ำ รับประทานอาหารค่ำ ณ ภัตตาคาร (เมื่อที่ 15)

จากนั้นนำท่านเดินทางเข้าสู่ที่พัก

ที่พัก **PINGYAO TRADITION HOTEL**หรือเทียบเท่าระดับ 4 ดาว (มาตรฐานประเทศจีน)

หมายเหตุ ที่พักอยู่ในเมืองโบราณ รถบัสจะไม่สามารถเข้าไปส่งท่านถึงที่พักได้ การเดินทางภายในเมืองจะใช้รถอุทยานแทน ดังนั้นเพื่อความสะดวกแนะนำแพ็คเกจกระเป๋าใบเล็ก 1 ใบ สำหรับการพักผ่อนในเมืองโบราณ ส่วนกระเป๋าใบใหญ่ฝากไว้กับรถบัส

วันที่เจ็ด เมืองโบราณผิงเหยา – กำแพงเมืองโบราณ - ถนนโบราณ หมิง-ชิง – โรงแลกเงิน – วัดจินฉือ – ไท่หยวน

เช้า รับประทานอาหารเช้า ณ ห้องอาหารโรงแรม (เมื่อที่ 16)



นำท่านเดินทางสู่ **เมืองโบราณผิงเหยา** เมืองโบราณมรดกโลกสุดยิ่งใหญ่ ในช่วงปลายราชวงศ์หมิงและชิง เมืองผิงเหยาทำหน้าที่เปรียบเสมือนวอลล์สตรีทของอเมริกา ที่เป็นศูนย์กลางทางการเงินอันยิ่งใหญ่ที่ไหลเวียนสู่ระบบเศรษฐกิจของจีน ที่แม้จะลดบทบาทลงไปในปัจจุบันแต่ยังคงทำหน้าที่เป็นตัวแทนถึงอารยธรรมและศิลปะ วัฒนธรรมของจีนช่วงราชวงศ์หมิงและชิงด้วยบ้านเรือนโบราณกว่า 4,000 หลัง



นำท่านชม **กำแพงเมืองโบราณผิงเหยา** มีประวัติยาวนานกว่า 3,000 ปี นับตั้งแต่การตั้งรกรากในช่วงราชวงศ์โจว อันและถึง ตัวกำแพงในปัจจุบันถูกซ่อมแซมในสมัยราชวงศ์หมิง ล้อมรอบตัวเมืองทั้ง 4 ทิศ และมีประตูเมือง 6 จุด เปรียบเสมือนตัวเต๋า อันเป็นเสมือนชื่อเล่นของเมือง กำแพงเมืองลดหลั่นตามความสูงคั่นด้วยหอคอยระวางภัย ป้อมปราการ กว่า 72 แห่งรอบคูเมือง





นำท่านสัมผัสบรรยากาศย้อนยุค ณ **ถนนโบราณ-หมิงซิง** เดินผ่านชมบ้านเรือนโบราณสมัยหมิงและชิง บ้านอิฐมีเอกลักษณ์ที่หลังคาทรงเว้างามหยดย้อย จากนั้นนำท่านชม **โรงแลกเงินรื่อเซ่งซาง** ตัวแลกเงินของจีนทำหน้าที่คล้ายเช็คนาคาร์ในยุคปัจจุบัน ที่จะมีการออกเอกสารเพื่อเป็นการยืนยันและสามารถไปรับเงินได้ที่ปลายทาง ณ สาขาย่อย 35 สาขาทั่วประเทศจีนจีน และประเทศจีนก็เป็นผู้ริเริ่มในการใช้เทียบเงินประเภทนี้ในสมัยราชวงศ์ซ่ง จนถึงช่วงที่รุ่งเรืองที่สุดในช่วง ค.ศ. 1823 ท่านชมกรรมวิธี ขั้นตอนการแลกเงิน ประเภทตั๋วเงินและภาพจำลองขั้นตอนอย่างเจาะลึก



กลางวัน รับประทานอาหารกลางวัน ณ ภัตตาคาร **(เมื่อที่ 17)**

บ่าย นำท่านเดินทางกลับ **เมืองไท่หยวน** (ระยะทาง 90 ก.ม. ใช้เวลาเดินทางประมาณ 1.5 ชั่วโมง) นำท่านชม **ศาลเจ้าจิ้นฉือ** ศาลเจ้าที่เก่าแก่ที่สุดในประเทศจีน สร้างขึ้นในสมัยราชวงศ์โจว เพื่อรำลึกถึงโอรสองค์ที่สองของพระเจ้าโจวอู่หวาง ที่ได้รับการแต่งตั้งให้เป็นเจ้าเมืองจิ้น (ชื่อย่อของชานซี) ในสมัยราชวงศ์โจว เมื่อราวสามพันปีก่อน มีพื้นที่กว้างขวางใหญ่โต มีกลุ่มอาคารมากมาย เช่น ตำหนักพระมารดา “เส้นหมู่เตี้ยน” ภายในตำหนักนอกจากมีรูปปั้นของพระองค์แล้ว ยังมีรูปปั้นลงสีของบรรดาสาวใช้ในอิริยาบถ และสีหน้าต่างๆ นอกจากนี้ยังมีต้นไม้อายุกว่า 3,000 ปี





ค่ำ รับประทานอาหารค่ำ ณ ภัตตาคาร (เมื่อที่ 18)

จากนั้นนำท่านเดินทางเข้าสู่ที่พัก

ที่พัก PULLMAN TAIYUAN HOTEL หรือเทียบเท่าระดับ 5 ดาว (มาตรฐานประเทศจีน)

วันที่แปด ไ่ท่หยวน (สนามบินไ่ท่หยวนอู่ซู่) – กรุงเทพฯ (สนามบินสุวรรณภูมิ) (MU5068 : 09.55 - 13.30)

เช้า รับประทานอาหารเช้า แบบ BOX SET (เมื่อที่ 19)

สมควรแก่เวลานำท่านเดินทางสู่ สนามบินไ่ท่หยวน

14.30 น. ออกเดินทางสู่ สนามบินสุวรรณภูมิ โดย สายการบิน China Eastern เที่ยวบินที่ MU 5067 บริการอาหารบนเครื่อง

20.10 น. เดินทางถึงสนามบินสุวรรณภูมิ โดยสวัสดิภาพพร้อมความประทับใจ

## บินตรงไ่ท่หยวน ต้าถง ผิงเหยา มรดกโลกแดนมังกร 8 วัน 7 คืน โดย สายการบิน ไชน่า อีสเทิร์น (MU)

วันเดินทาง	เด็กและผู้ใหญ่ พัก 2-3 ท่าน ท่านละ	พักเดี่ยว เพิ่มท่านละ	ราคาไม่รวมตัว เครื่องบิน (จอยแลนด์)
06 – 13 ธันวาคม 67	35,900. -	6,000. -	25,900. -
20 – 27 ธันวาคม 67	36,900. -	6,000. -	25,900. -
28 ธ.ค. 67 – 4 ม.ค. 68	38,900. -	6,000. -	25,900. -
ราคาทัวร์ข้างต้นยังไม่รวมค่าทิปมัคคุเทศน์ท้องถิ่นและคนขับรถ 2,500 บาท/ท่าน/ทริป			
** สงวนสิทธิ์ในการปรับเปลี่ยนรายการตามความเหมาะสม **			



## อัตราค่าบริการรวม

1. ค่าตัวโดยสารเครื่องบินไป-กลับ ชั้นประหยัดพร้อมค่าภาษีสนามบินทุกแห่งตามรายการทัวร์ข้างต้น
2. ค่าที่พักห้องละ 2 ท่าน ตามโรงแรมที่ระบุไว้ในรายการ หรือ ระดับเทียบเท่า
3. ค่าอาหาร ค่าเข้าชม และ ค่ายานพาหนะทุกชนิด ตามที่ระบุไว้ในรายการทัวร์ข้างต้น
4. เจ้าหน้าที่บริษัท ฯ คอยอำนวยความสะดวกทุกท่านตลอดการเดินทาง
5. ค่าน้ำหนักกระเป๋าเดินทางในกรณีที่เกิดเกินกว่าสายการบินกำหนด 23 กิโลกรัม / ท่าน / จำกัดท่านละ 1 ใบ
6. ค่าประกันวินาศภัยเครื่องบินตามเงื่อนไขของแต่ละสายการบิน
7. ภาษีมูลค่าเพิ่ม 7% (เฉพาะค่าบริการ)
8. ค่าประกันอุบัติเหตุเงิน 1,000,000 บาท (เงื่อนไขตามกรมธรรม์) เงื่อนไขประกันการเดินทาง ค่าประกันอุบัติเหตุ และค่ารักษาพยาบาลคุ้มครองเฉพาะกรณีที่ได้รับอุบัติเหตุระหว่างการเดินทาง ไม่คุ้มครองถึงการสูญเสียทรัพย์สินส่วนตัวและไม่คุ้มครองโรคประจำตัวของผู้เดินทางและคุ้มครองเฉพาะผู้เดินทางไป-กลับพร้อมกรุ๊ปเท่านั้น

## อัตราค่าบริการไม่รวม

1. ค่าทำหนังสือเดินทางไทย และเอกสารต่างดาว
2. ค่าธรรมเนียมเอกสารเข้าเมืองเดินทางเข้าประเทศจีนสำหรับผู้ถือพาสปอร์ตต่างประเทศ (ทางรัฐบาลจีนประกาศยกเลิกวีซ่าให้กับคนไทย ผู้ที่ประสงค์จะพำนักระยะสั้นใน ประเทศจีนในรอบ 6 เดือน ไม่เกิน 90 วัน \*\*ถ้ากรณีทางรัฐบาลจีนประกาศให้กลับมาใช้วีซ่า ผู้เดินทางจะต้องเสียค่าใช้จ่ายเพิ่มในการขอวีซ่าตามที่ สถานทูตกำหนด)
3. ค่าน้ำหนักกระเป๋าเดินทางในกรณีที่เกิดเกินกว่าสายการบินกำหนด
4. ค่าใช้จ่ายส่วนตัวนอกเหนือจากรายการ เช่น ค่าเครื่องดื่ม, ค่าอาหารที่สั่งเพิ่มเอง, ค่าโทรศัพท์, ค่าซักรีด ฯลฯ  
\*สำหรับท่านที่รับประทานอาหารพิเศษ อาหารเจ หรือไม่ทานเนื้อสัตว์ ไม่ทานหมู ไม่ทานไก่ และมีความจำเป็นให้ทางบริษัทจัดเตรียมอาหารไว้ให้ท่านเป็นพิเศษนอกเหนือจากที่ระบุไว้ในรายการ ขอสงวนสิทธิ์ในการเรียกเก็บค่าใช้จ่ายเพิ่มเติมตามจริงหน้างาน
5. ค่าภาษีน้ำมัน ที่สายการบินเรียกเก็บเพิ่มภายหลังจากทางบริษัทฯ ได้ออกตัวเครื่องบิน
6. ค่าทิปมัคคุเทศก์ท้องถิ่นและคนขับรถ รวม 2,500 บาท/ท่าน/ทริป (เด็กชำระทิปเท่ากับผู้ใหญ่) ชำระที่สนามบิน
7. ภาษีหัก ณ ที่จ่าย 3%

## เงื่อนไขการให้บริการ

1. การเดินทางในแต่ละครั้งจะต้องมีผู้โดยสารจำนวน 15 ท่านขึ้นไป ถ้าผู้โดยสารไม่ครบจำนวนดังกล่าว ทางบริษัทฯ ขอสงวนสิทธิ์ในการเปลี่ยนแปลงราคาหรือยกเลิกการเดินทาง
2. เที่ยวบินที่ระบุในโปรแกรมอาจมีการเปลี่ยนแปลง หากท่านที่ต้องการออกบัตรโดยสารภายในประเทศ (กรณีลูกค้าอยู่ต่างจังหวัด) ต้องติดต่อเจ้าหน้าที่บริษัทฯ ก่อนออกบัตรโดยสารทุกครั้ง เพื่อยืนยันเที่ยวบินของโปรแกรมที่ถูกต้อง กรณี



ออกบัตรโดยสารภายในประเทศโดยไม่ได้รับการยืนยันจากทางบริษัทฯ และไม่สอดคล้องกับเที่ยวบินของโปรแกรมทางบริษัทฯ ขอสงวนสิทธิ์ไม่รับผิดชอบค่าใช้จ่ายที่อาจเกิดเพิ่มขึ้นได้

3. หากในขณะของท่านมีผู้ต้องการดูแลพิเศษ นั่งรถเข็น (Wheelchair), เด็ก, ผู้สูงอายุ, มีโรคประจำตัว หรือไม่สะดวกในการเดินทางท่องเที่ยวในระยะเวลาเกินกว่า 4-5 ชั่วโมงติดต่อกัน ท่านและครอบครัวต้องให้การดูแลสมาชิกภายในครอบครัวของท่านเอง เนื่องจากการเดินทางเป็นหมู่คณะ หัวหน้าทัวร์มีความจำเป็นต้องดูแลคณะทัวร์ทั้งหมด
4. การชำระค่าบริการ
  - 3.1 **กรุณาชำระมัดจำ ท่านละ 20,000 บาท พร้อมส่งหน้าพาสปอร์ตสำหรับเตรียมเอกสารการเดินทาง**
  - 3.2 กรุณาชำระค่าทัวร์เต็มจำนวน ในกรณีที่ค่าทัวร์ราคาต่ำกว่า 10,000 บาท
  - 3.3 กรุณาชำระค่าทัวร์ส่วนที่เหลือ 30 วันก่อนออกเดินทาง \*\*45 วันก่อนเดินทางสำหรับช่วงสงกรานต์และปีใหม่\*\*
  - 3.4 กรณีวันเดินทางน้อยกว่า 21 วัน หรือราคาทัวร์โปรโมชั่น ต้องชำระค่าทัวร์เต็มจำนวนเท่านั้น
5. กรณีผู้เดินทางที่ต้องการความช่วยเหลือเป็นพิเศษ เช่น การขอใช้วีลแชร์ที่สนามบิน กรุณาแจ้งบริษัทฯ อย่างน้อย 7 วันก่อนการเดินทาง หรือเริ่มตั้งแต่ท่านจองทัวร์ มิฉะนั้นทางบริษัทฯ ไม่สามารถจัดการได้ล่วงหน้า ทางบริษัทฯ ขอสงวนสิทธิ์ในการเรียกเก็บค่าใช้จ่ายตามจริงที่เกิดขึ้นกับผู้เดินทาง (ถ้ามี)
6. กรณีใช้หนังสือเดินทางราชการ (เล่มน้ำเงิน) เดินทางเพื่อการท่องเที่ยวเกี่ยวกับคณะทัวร์ หากท่านถูกปฏิเสธในการเข้า - ออกประเทศใด ๆ ก็ตาม ทางบริษัทฯ ขอสงวนสิทธิ์ไม่คืนค่าทัวร์และรับผิดชอบใด ๆ ทั้งสิ้น

### **เงื่อนไขการยกเลิก**

**\*\*กรณีการขอยกเลิกการเดินทาง หรือเลื่อนการเดินทาง นักท่องเที่ยวหรือตัวแทนจำหน่าย(ผู้มีชื่อในเอกสารการจอง) จะต้องแฟกซ์ อีเมลล์ หรือ มาเซ็นเอกสารการยกเลิกที่บริษัท ใดๆอย่างหนึ่ง เพื่อเป็นการแจ้งยกเลิกกับทางบริษัท อย่างเป็นทางการอักษร (ทางบริษัทไม่ขอรับยกเลิกการจอง ผ่านทางโทรศัพท์ไม่ว่ากรณีใดๆ)**

**\*\*กรณีนักท่องเที่ยวหรือตัวแทนจำหน่าย ต้องการขอรับเงินค่าบริการคืน นักท่องเที่ยวหรือตัวแทนจำหน่าย (ผู้มีชื่อในเอกสารการจอง) จะต้องแฟกซ์ อีเมลล์ หรือ มาเซ็นเอกสารขอรับเงินคืนที่บริษัท ใดๆอย่างหนึ่ง เพื่อทำเรื่องขอรับเงินค่าบริการคืน โดยแนบหนังสือมอบอำนาจพร้อมหลักฐานประกอบการมอบอำนาจ หลักฐานการชำระเงินค่าบริการต่างๆ และหน้าสมุดบัญชีธนาคารที่ต้องการให้นำเงินเข้าให้ครบถ้วน โดยมีเงื่อนไขการคืนเงินค่าบริการ ตาม “ประกาศคณะกรรมการธุรกิจนำเที่ยวและมัคคุเทศก์ เรื่อง หลักเกณฑ์เกี่ยวกับการกำหนดอัตราการจ่ายเงินค่าบริการคืนให้แก่นักท่องเที่ยว พ.ศ. 2563” ดังนี้**

1. ยกเลิก ไม่น้อยกว่า 30 วันก่อนการเดินทาง (ไม่นับวันเดินทาง) คืนเงินค่าทัวร์เต็มจำนวน ยกเว้น ค่าใช้จ่ายที่เกิดขึ้นจริงเพื่อการเตรียมการนำเที่ยว ทั้งหมด เช่น ค่ามัดจำตัวเครื่อง ค่าบริการแลนด์ ต่างประเทศ เป็นต้น”
2. ยกเลิก ไม่น้อยกว่า 15-29 วันก่อนเดินทาง (ไม่นับวันเดินทาง) คืนเงินร้อยละ 50 ของค่าทัวร์ทั้งหมด ยกเว้น ค่าใช้จ่ายที่เกิดขึ้นจริงเพื่อการเตรียมการนำเที่ยว ทั้งหมด เช่น ค่ามัดจำตัวเครื่อง ค่าบริการแลนด์ ต่างประเทศ เป็นต้น”
3. ยกเลิก น้อยกว่า 15 วันก่อนการเดินทาง ทางบริษัทฯ ขอสงวนสิทธิ์ ไม่คืนเงินค่าทัวร์ทั้งหมด

**\*\* การจ่ายเงินคืนแก่นักท่องเที่ยวตามข้อกำหนดด้านบน ซึ่งมีการหักเงินในบางส่วนนั้น เนื่องจากทางบริษัทมีค่าใช้จ่ายที่ได้จ่ายจริงเพื่อการเตรียมการนำเที่ยวไปแล้ว เช่น การมัดจำที่นั่งบัตรโดยสารเครื่องบิน การจองที่พัก และค่าใช้จ่ายที่จำเป็นอื่นๆ เป็นต้น \*\***



4. การยกเลิกเดินทางกับกรุ๊ปที่ออกเดินทางช่วงเทศกาลวันหยุด เช่น ปีใหม่, สงกรานต์ เป็นต้น บางสายการบินมีการกา  
รันมัดจำที่นิ่งกับสายการบินและค่ามัดจำที่พัก รวมถึงเที่ยวบินพิเศษ เช่น CHARTER FLIGHT จะไม่มีการคืนเงินมัด  
จำ หรือ ค่าทัวร์ทั้งหมดที่ชำระแล้ว ไม่ว่าจะยกเลิกด้วยกรณีใดๆ

\*\*\*ในกรณี มีเหตุให้ต้องยกเลิกการเดินทางที่บริษัทได้โฆษณาไว้ ซึ่งมีโช้ความผิดของบริษัทเอง ทางบริษัทยินดีคืนเงิน  
ค่าบริการตามที่ลูกค้าได้ชำระมาแล้ว เต็มจำนวน โดยต้องมีระยะเวลาไม่น้อยกว่า 30 วัน ก่อนการเดินทาง โปรดอ่าน  
ข้อความให้ถี่ถ้วนก่อนการจองทัวร์ทุกครั้ง เพื่อประโยชน์แก่ตัวท่านเอง \*\*\*

5. กรณีที่กองตรวจคนเข้าเมืองทั้งกรุงเทพฯ และในต่างประเทศ ปฏิเสธมิให้เดินทางออก หรือ เข้าประเทศที่ระบุ ไว้ใน  
รายการเดินทาง บริษัทฯ ขอสงวนสิทธิ์ที่จะไม่คืนค่าทัวร์ไม่ว่ากรณีใดๆ ทั้งสิ้น

\*\* สำคัญ !! บริษัททำธุรกิจเพื่อการท่องเที่ยวเท่านั้น ไม่สนับสนุนให้ลูกค้าเดินทางเข้าประเทศโดยผิดกฎหมายและใน  
ขั้นตอนการผ่านการตรวจคนเข้าเมือง ทั้งไทยและจีน ขึ้นอยู่กับการพิจารณาของเจ้าหน้าที่เท่านั้น ลูกค้าทุกท่านต้อง  
ผ่านการตรวจคนเข้าเมืองด้วยตัวของท่านเอง ทางมีคฤเทศก์ไม่สามารถให้ความช่วยเหลือใดๆได้ทั้งสิ้น \*\*

6. เมื่อท่านออกเดินทางไปกับคณะแล้ว ถ้าท่านงดการใช้บริการรายการใดรายการหนึ่ง หรือไม่เดินทางพร้อมคณะถือ  
ว่าท่านสละสิทธิ์ ไม่อาจเรียกร้องค่าบริการและเงินมัดจำคืน ไม่ว่าจะกรณีใดๆ ทั้งสิ้น





# สำคัญ โปรดอ่านเงื่อนไขที่ท่านควรรทราบ

## ข้อมูลสำคัญเกี่ยวกับสายการบิน

การจัดที่นั่งบนเครื่องบินจะเป็นไปตามที่สายการบินเป็นผู้กำหนด โดยจะเป็นการรันตามระบบ ไม่สามารถเลือกที่นั่งและที่นั่งอาจจะไม่ได้ติดกัน ซึ่งทางบริษัทไม่สามารถเข้าไปจัดการได้แต่อย่างใด



## ข้อมูลสำคัญเกี่ยวกับโรงแรมที่พัก

ห้องพักโรงแรมอาจแตกต่างกัน จึงทำให้ห้องพักแบบห้องเดี่ยว (Single) ห้องพักรู (Twin / Double) และห้องพัก แบบ 3 ท่าน (Triple) อาจจะไม่ได้อยู่ในตึกเดียวกัน หรือชั้นเดียวกัน



## เงื่อนไข และข้อควรทราบอื่นๆ ท่อไป ที่ท่านควรรทราบ

รายการทัวร์สามารถสลับ สับเปลี่ยน หรือลด ตามสภาพอากาศและความเหมาะสม โดยคำนึงถึงความปลอดภัยของผู้เดินทางเป็นหลัก โดยไม่ต้องแจ้งให้ทราบล่วงหน้า



## หากทำการชำระเงินแล้ว

ทางบริษัทขอสงวนสิทธิ์ในการถือว่าท่านยอมรับเงื่อนไขดังกล่าวแล้ว ทางบริษัทถือว่าจะไม่มีการฟ้องร้องใดๆ เนื่องจากท่านได้ยอมรับเงื่อนไขในการให้บริการแล้ว

